1:Sanders Z-5,4 (1952-1959) 1962 EH1 Greece EH1

[P.127]
[P.126 is blank]

[VII]

Woman's Work Is Never Done

In traveling in Greece from south to far north, one finds numerous variations in family life. Among the Greeks of Slavic descent, who more and more are being assimilated into Greek national life, a man feels a strong sense of responsibility for his brother's family. Among the Vlachs described in the last chapter there is persisting prejudice against the dowry system common in Greece. The Turks of Thrace follow Islam unhampered and continue to keep their women in relative seclusion.[1] Furthermore, the Greek refugees who left their ancestral homes in Asia Minor in the 1920s brought many family patterns new to those whose forefathers had lived in Greece itself. The women in refugee villages of Macedonia, for example, have more independence of decision than do those of nonrefugee villages, according to those government specialists trying to promote programs of child care and home economics.

There are variations, too, in the extent to which the larger kinship group participates in (or interferes with) the activities of a particular family. In general, one can say that the kin will take over the orphaned children, but the aged are supposed to be taken care of by their own children and not by their other relatives. Furthermore, a man who has a favored position which carries a handsome salary is not required to distribute portions of his salary to less fortunate kin, but he is apt to give quicker service to rela-

1:Sanders Z-5,4 (1952-1959) 1962 EH1 Greece EH1

602
[543] [431] tives who approach him than he would to others. A Greek who has gone to the United States will send money first to his own parents for their use or for the use of his younger brothers and sisters; then, if he has enough, he may give some to his poorer relatives — who are usually not backward [556] about making their needs known. In some villages the rich men who give generously to their relatives are said to do so in the hope that more people [521] will light candles for them. Kinship and matters related to it are discussed a great deal by village folk, a testimony to its interest and importance in [177] their lives. What varies most of all throughout the country is the extent to which Western and urban ideas have penetrated to the point that individuals think primarily of their own immediate family and only secondarily — and perhaps only a little — about the larger family connection of which they are a part. Nevertheless, throughout the country, among all types of villagers, the family is still the basic unit; the father is supposedly "the head of the house"; and children "know their place."

593 596

One of the most straightforward characterizations of Greek family life I heard came not from a social worker, a home economist, or a political leader who knew the villagers well; it came from a bright but uneducated peasant girl who was asked to tell about the family life in her village in the northern Peloponnesos:

> The immediate family consists of the father and mother, and the children and parents of the family heads. There are usually no other relatives living in [583] the house.
>
> The duties of the man: his highest duty is to provide a dowry for his daughters; send sons to school; enlarge the house; add to the fields. [462]
>
> The duties of the wife: to have children and look after them; to look after her husband (have him clean, feed him, be obedient to him); clean the house; [583] do all the work and see that the boys are good workers; start weaving and embroidery for the daughters' dowry; work in the field; respect older people; see that religious ceremonies are observed in the home. The duties of the [512] mother are severe, for the father is out all the time — during the day he works and in the evening he is in the coffeehouse.
>
> [857] The duties of children: to be good at school; at home obedient (although [461] they seldom are); respect older people; work during part of leisure time, not because their work is needed but because they should get used to working.
>
> [887] The duties of old people: to look after the little children, take them away to give the wife some quiet; tell stories to the children; and otherwise do what they like. When sons and daughters marry, the old people expect the young folks to take over and let them rest.

This thumbnail sketch of Greek family life provides a general outline into which hundreds of colorful details can be fitted. Many of these revolve about the role of the woman in the home and her relationship with her husband and children.

1:Sanders Z-5,4 (1952-1959) 1962 EH1 Greece EH1

Eve and Epiphany (December 24–January 6). It is preceded by a week's fast, which formerly lasted forty days, ending on Christmas Eve. Throughout much of Greece it is traditional to kill a pig for Christmas, although in many villages of Thessaly people are satisfied with fowl. Indispensable is the *Christopsoma* (Bread of Christ), a large round loaf, with a cross formed of dough in the middle and with four chestnuts on each side and a fifth in the center. This is a leavened loaf but without any sugar, although in the cities it is so highly decorated with candied fruits that it resembles a sweet loaf. Special Christmas cakes as well as a number of other dishes are also prepared for the occasion.

Christmas Eve is a time for caroling, or the *kalenda*. The carols are about the birth of Christ, the joy that is spread all over the world, "so good master give us something so that we can enjoy with ease Christmas Day." In some parts of Greece adults as well as children go caroling. In addition to triangles which they play while singing, the children may carry little paper ships or houses and lighted lanterns. The carolers in the cities receive coins or sweets, but in the villages they are content with currants and nuts. They avoid homes that are in mourning, although earlier in the day many people have probably visited the cemeteries with offerings of food for the dead.

On Christmas Day itself the more devout go to the early communion service and then on to the home of the eldest relative (if he is very poor, then to the home of the richest relative). Here, in Thessaly at least, they drink *kokorozoumo*, a boullion made from boiled chicken, lamb, and beef, to which a lemon flavoring has been added. In Macedonia, a traditional dish is *dolmades*, or stuffed pickled cabbage leaves prepared on Christmas Eve and allowed to simmer in a sauce pan on a low fire all night. The men in particular drink a great deal of liquor throughout the day and generally end up inebriated, partly because they have been to call on those named Christos or Christina and been duly treated. Christmas Day, though not a time for exchanging gifts, is a special occasion to be celebrated.

Yet throughout this whole twelve-day period many of the peasants reveal an unusual anxiety, for they believe that the Evil Eye is unusually active at this time. Windows and doors must be kept shut so that bad spirits will not bring in illnesses of any kind; furthermore, these spirits — called *kallikantzari* — are usually mischievous as well. They are supposed to be little men with goats' feet, enormous heads, and big ears; they are black, for they come down the chimney which must be kept closed. To be on the safe side, it is well to put a little sugar and a glass of water by the fireplace for them to eat and drink and thus be less inclined to do harm. Every village literally teems with stories about the kallikantzari at this time of year and details differ greatly as to their appearance and pranks. Their presence is

1:Sanders Z-5 (1952-1959) 1962 EH1 Greece EH1

776 784 296 241 426 787 262

considered so real that many villagers going outdoors after dark take both a light and a cross for protection. Nor should one do any washing of clothes during the Twelve Days, go to the fields to work, borrow from a neighbor, or believe in the efficacy of dreams since they will not come true at this time.[6]

After the Emmanuels have had their nameday on the twenty-sixth and the Stephens theirs on the twenty-seventh, the women start preparing the traditional New Year's Eve dishes. On the thirtieth special attention is given to the baking of the *vasilopita*, a special cake named in honor of Saint Basil (Hagios Vasilis), a very important figure. A coin has been placed in the cake, on the top of which the date of the year is written. Chestnuts and almonds are used for decorations.

533 824 777 431 796 777

On New Year's Eve, throughout the day, the children go around caroling again much as they did on Christmas Eve, but on this occasion it is St. Basil's kalenda. The children carry a highly decorated branch of the sorb-tree or sometimes the olive with which they tap people on the shoulder in order to wish them good luck during the year. In return they expect a gift such as dried fruit. The youngsters add a festive air to the day and help build up the emotional crescendo that becomes quite evident as evening approaches — everyone is anxious to find out what their luck will be for the coming year. Excitement is particularly keen around midnight with the cutting of the vasilopita; first, the head of the house cuts a piece of this cake for the Virgin, then one for the house, then one for the job that the head of the house does, then his own piece to be followed by one for his wife and each child in turn. Everyone is curious to find out in what piece the lucky coin will turn up. Should it be in the Virgin's piece, it will be placed on the household shrine, but if any member of the family finds it in his piece he feels fortunate indeed.

431 524

If the family members exchange any gifts, it is done at this special event on New Year's Eve and not at Christmas. In Northern Greece especially the villagers play cards to test their luck. If anyone loses he is apt to say, "If I lose at cards, I'll win during the year." Those who win say, "I'll be lucky."

796 788 574 524

The devout go to the New Year's Day church service at which the liturgy of St. Basil is employed, and when they come home they are careful to step into the house with their right foot; if they have brought a new icon from the church, the one carrying it will step into the house first. During the day the men pay calls on such village notables as the community president, the priest, the doctor, or the schoolteacher and are served wine with a sort of canape. The women, dressed in their very best, serve the guests. Students, soldiers, and others away from home try to get back to their village for at least a two- or three-day visit. On New Year's Day the card games are taken up again.

2: Friedl E-5 (1955-1959) 963 EH1 Greece EH1
Vasilika

wedding to take the *rukha* and the house furnishings she has received as gifts to the groom's home. The groom hires a truck to do the job, not because there is so much furniture, but because of the quantity of *rukha*. A Vasilika girl is expected to have woven at home approximately thirty sheets, six light blankets, two heavy woolen carpets, five lighter woolen floor coverings, five coarse woolen blankets, four mattress covers, ten carry-all bags or sacks, two heavy ornamental table covers, one red-and-white striped and one blue-and-white striped tablecloth with twelve napkins to match each of the cloths, six cotton face towels, and two long cotton towels for the tray in which loaves of bread are left to rise before baking. To this accumulation she will add several pieces that are bought from itinerant merchants and embroidered at home. Also purchased, usually in town, are white sheets, pillow cases, and turkish towels as well as the material for about six pairs of curtains. Furniture consisting of a wooden wardrobe, a bed, a table, and some chairs may be added, as are the cooking and serving utensils given to the girl as gifts. The colorful collection fills a small pick-up truck, and the sight of one of these on the road with laughing and singing young men crowding whatever space is left is a sure sign of a wedding. On Sunday morning the groom's party, including his marriage sponsor (*kumbaros*), arrive at the house of the bride. The *kumbaros* leads the group to the house, only to find the door closed and locked. He begs that the door be opened. The girls inside giggle and demand 1,000 drachmas to open the door. After some bargaining, the *kumbaros* gives a five-drachma piece and the party comes in. It is the *kumbaros* who rents the bride's white wedding gown, provides the wedding crowns, the large white candles which are held at the ceremony, and the *kufeta*, the sugar covered almonds arranged in small packages of white netting, tied with a white ribbon, which he distributes to each of the guests after the ceremony. After the wedding feast, for which musicians are hired so that the guests can sing and dance, the bride is accompanied to the groom's home by her brothers and sometimes a sister. The women, including the bride, all cry as they leave the girl with her new husband.[1] But even among farmers these customs are changing, and in recent years the bride and groom have taken to leaving the wedding guests to go off on a short honeymoon.

Disposition of Dower Property

After the marriage of a farmer, the couple is settled in the man's village, usually in the home of his parents. The groom has acquired some parcels of land in his wife's village and a small hoard of cash as well. For the first few years of his marriage, he may go to his wife's village to work the land himself, or he may contract with his father-in-law or with one of his brothers-in-law to work it for him on shares. Either way he will have occasion to visit his wife's village and to have some association with her father and brothers. In the meantime, he is likely to be looking for an opportunity to exchange land with a farmer who

[1] The description of the engagement and wedding ceremonies is not complete. The details selected are meant to give only an impression of the nature of these affairs.